漢聲

洪門精神 以義氣團結 以忠誠救國 以義俠除奸

THE CHINESE TIMES established in 1907, is the oldest Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Ltd.

△中國民間故事

三到亭 (三)

於是每當勉志審訊重大案件時，她必在屏後竊聽，如果發覺犯人有寃抑可疑之處，退堂後，必力勸丈夫爲之平反，更常阻止丈夫用嚴刑迫供，這樣，超脫了不少寃獄。

而勉志在任內，便早有政聲，爲全縣人士所愛戴，譽之爲吳青天，勉志實得力於賢內助不少啊。

當時有一宗盜竊重案，疑犯名龍煦照，執業堪輿師，爲縣中某巨紳以名片着家僕將他送縣控告的。指龍煦照竊去其傳家寶一具玉杯。依照大清律例，犯人如果罪名成立，應受笞刑一百，並枷示一月。

在審訊時候，淑嫻循例在屏後竊聽暗窺，她見這個犯人，年紀在六十以上，鬚髮皆白，又聞他執業堪輿，暗想一個年老的風水先生，如何能進入縉紳弟宅偷東西？何況所偷者又是傳家寶的玉杯，既是傳家寶，則收藏必甚嚴密，這老頭子行動已感遲鈍，怎可以潛入收藏嚴密的地方而偷其寶？想來此案必有曲折在內。

更念這老人實在捱不起笞一百，枷一月的的刑罰，即使果屬實情，對他也要法外施恩，不宜依律懲辦。

所以勉志退堂後，淑嫻便以已意相告，勉志也認爲不錯，翌日提堂，再小心研訊，卒審出眞情。

原來龍煦照是縣中很著名的地師，某巨紳爲富不仁，龍已深惡之，適某巨紳欲尋覓佳城 以葬其父，請龍爲之点穴，龍既惡其多行不義，又以心田福地，理有固然，作惡之人，那裏能獲得吉穴，葬後也不會興發，徒然蹧撻了吉穴而已，所以婉詞拒絕。

某巨紳以龍竟敢抗命，再使用强力迫他，但龍終不爲動。某巨紳大怒，乃誣他竊去玉杯，而控他於知縣衙門，以爲自己乃地方上最有體面的紳士，知縣必須給予人情，至少將龍痛打一頓洩憤。誰知勉志審出實情後，却不伯某巨紳的勢力，當堂宣佈龍煦照無罪獲釋。

某巨紳雖然大不滿意，惟是礙於全縣人士都愛戴這位吳大老爺，稱爲吳青天的，究竟衆怒難犯，惟有付諸無可如何而已。

勉志在任兩年餘，竟一病身亡，終於任所，猶幸先一年已誕一子，取名承德。淑嫻於丈夫去世，自然哀痛異常，而龍煦照深感勉志之德，也親到哭祭，並詢問淑嫻，是否運柩回籍，抑或就地安葬？又說明自己曾獲得了一穴牛眠地，叫稱孔雀開屏，是開族名山，如果邑尊就地安葬，可以相贈，聊報縣尊生前大德。

淑嫻以孤兒寡婦，千里迢迢，運柩回籍，不是易事，且當地人士，以勉志爲官清正，對她感情甚好，便决心暫不旋里，接受龍煦照所贈的吉地孔雀開屏將勉志葬下。

(未完)

玄妙觀之午夜鐘聲

穗城內，有玄妙觀，觀內有五羊仙石，謂是仙人發現穗城時，牽五羊入內，隨化爲石，即此石也，予幼時常往觀內嬉戲，曾見此五石，亦尋常之頑石耳，無他異。春日善男信女膜拜石下，謂可求丁。觀內有大鐘樓。狀如亭，四柱支撑，中懸鐘，甚巨，然無槌可擊，謂此鐘昔曾用一篠擊之！篠每年出葉一片不多不少，鴉片之役，洋人知篠有實，取之去，令繫者以巨鏈，然洋人得篠，亦不得寳，蓋洋人以篠汚穢，在白鶴潭中滌之，寳亦隨失去云。鐘亦不鳴，鳴之則旗滿人不利，鼎革前夕，午夜忽聞鐘聲，動人心魄，翌日，旗滿人大興問罪之師，羣洶洶然至玄妙觀，質問道士，何故敲鐘，道士力辯無有，且不聞鐘聲，旗滿人乃派人守衞，是夕，鐘聲又響，凡旗滿人皆聞，漢人則不聞，守衞者，但聞鐘聲鏗然，不見人來敲也，事實亦無可能，蓋鐘離地甚高，非引手可攀者。而鐘聲響三夜，武昌起義成功，旗穗城各報，紛載京陷帝崩之消息矣。旗滿人閉戶痛哭者數日，或謂鐘聲之響，實有人擲石投之，絕非無故而響者，此亦革命黨人之心理作戰，但謂旗滿人聞，漢人不聞，則斷無理，附會之說耳，玄妙觀後改中山公園，大鐘樓之鐘，不知現在尚存否。

兩次跳樓不死奇人

俗語有謂，生死有命，富貴在天，此語在原子時代，本已無足憑，然有時事實之來，又不由不信，香港嘗有一商行出納，因戀一妓，暗暗挪去一批公欵，知不得了，一不做二不休，暗暗取一批公欵到賭館博彩，企圖能將輸去者贏將回來，詎不特不能贏，且全軍盡墨，大驚，知不死無能了，乃到一家酒店最高之一層樓闢一室，决意跳樓，一死了之，死因虧空公欵而被捉將官裏去，關室後，痛飲之大醉攀窗窗口，縱身躍下，樓高十二層，躍下去不粉身碎骨者亦幾稀矣，詎當躍下時，其中適有一手車伕倚先於車之整脚處打盹，其人剛墮下手車伕之肚腩下，因有肥肚腩承之，詎特不死，並且絲毫損失亦無之，但打盹中之肥車伕，大肚腩遭其從高躍下一壓，頓時從夢中死去，成爲想死者不死，不想死者竟爾死去，其人虧空公欵，復因跳樓壓死手車伕，犯上誤殺罪，被判入獄兩年，出獄後，因失業，無以爲活，復蓄意準備自殺，一日，經過榕樹頭，一相士招之曰，喂！老友，且前來，睇你幾句，其人趨前，相士曰，看先生之相，乃欲輕生自殺，然耶？其人驚相士能看相之外表而知其心事，大驚，祇得點手曰，然，我確欲自殺，蓋不死無能了也，相士曰，你已自殺過一次不死，何必再重試自殺，你之相，非死於非命者，莫說再自殺，便是再自殺十次至一百次亦不死也，其人聞相士言，並自己曾自殺過一次不死亦能知之，益驚其驗，然以自己確不死無能了，終再闢室旅邸。再度跳樓，鑑於上一次跳樓壓死手車伕，故死時定一包大炮竹，於跳樓前，先擲上炮竹，俾路人閃避，則其時躍下，當不再壓斃別人，而一已亦不致不死也，詎擲炮竹時，路人雖辟易，然當其跳下時，適有滿載籐絲之貨車馳至，其人剛跳下籐絲上，又是毫無損傷，始知相士靈驗如桴鼓，經此一次，不復存心自殺，越年，竟獲中彩票頭獎，得數十萬，成爲富翁。

△人海傳奇

★智利蒙特利市有一個名叫鮑克寧的，雖然他並非什麼名流要人，可是，却沒有人不認識他的，祇要你一提起「長人」這個渾號。大家都知道是指鮑克寧了。眞的，鮑克寧可算是數一數二的長人了，他身高九尺二寸半，要是他走在街上，眞如鶴立鷄羣，高人頭地呢！

最能引起人覺得奇怪的，並不是鮑克寧生得太高，而是他的三個子女，却矮小得像侏儒，一反遺傳學的原理。說起來，鮑克寧的太太藍絲，也是一個高婆，身長七尺三寸，夫妻兩人都相當登對。可是，他們的三個兒女，蘇珊小姐今年廿一歲了，祇有四尺五寸高，艾萊十九歲，四尺四寸半，泰勒十八歲，也祇不過四尺三寸，醫生研究後，找不出爲什麼鮑克寧會生出這樣矮的兒子的原因。

△成語典故

★債台高築

列國時候，周赧王出兵參加合縱抗秦的陣線，東拉西湊，才勉强集合了六千人，然而沒有糧餉，周赧王只好向地主借錢，講明打勝仗回來連本帶利一齊歸還，不料後來這個合縱抗秦陣線瓦解了，周赧王的六千人馬在外紮了數月，沒精打采的回到京城來，那些債主拿着借據在宮門外向赧王要賬，周赧王只好到高台上去避債，就爲了這件事，那座高台，人家就給它起了個名叫「避債台」，「債台高築」這句成語，典出於此的。

哀戀詠

砵崙板汝 曹傑文

(一)
雖云奇遇愧無緣　恨不相逢未娶前
枉自痴情朋笑我　一腔心事付雲烟

(二)
重逢今後更何期　惆悵雲城話別時
最是傷心回首處　斷腸惟有淚痕知

(三)
斷腸惟有淚痕知　夜靜更闌剩苦思
忍棄糟糠從別約　孤燈獨對我尤悲

(四)
貧賤原知是禍胎　蘇秦初不慕顏回
九洲鑄錯終成錯　愁聽重歌緩緩來

生活的路

草棉

(三)

可是，你可曾想過：
在那個地方，他們做的是什麼工作！
在那個地方，他們穿的是什麼衣裳！
你可曾想過多少你的親朋，
變成孤兒寡婦，
永遠等不到他們親人回來！
可曾想過你的毋親捱過多少苦，
等總了多少年月！

★ ★ ★

你試問問他們吧！
他們會告訴你的：
他們曾經挑着扣子走過三里多里，
他們曾經趕着馬兒跑過那泥濘的道路，
曾經替別人洗衣，而磨傷了他們的手，
曾經流着大汗，而替別人弄好珍饈
他們曾經冒着寒咳的抬過無數的箱頭，
他們曾經被人拖過辮子，唾過雙面，
你試試問他：
你眞的可曾帶了什麼回家？

★ ★ ★

朋友，你不要楞着雙眼而看看，
你從來不曾見過的人
是你的祖父，父親。
你走上前去伸開他的雙手，
看看有多少個繭，
你走上前去看看他的眼尾，
數數有多少縐紋。
你走上前去看看他無牙的咀，
含有多少辛酸的微笑！

★ ★ ★

不，你不曾想過，
也沒有關心過這些。
是你父親，祖父把血汗的錢，
哺養大你！
是像溫室的園夫，
栽培大了的嬌花，
是像一個搖搖箱一樣的氣氛，
呼吸大了你，
你從不懂什麼是生活，
從也不知道世上有多少不幸的事情！

——待續

麥嘉云的 牛奶麵包 新鮮美味 衞生開胃

美盛金舖
十足金葉首飾各廠大小鐘錶 各款眼鏡 修整鐘錶
司理 鄧滿勝 瑾 銘歌
MEE SHING
434 Columbia Ave. MU3-2505
Vancouver, B.C.

著名男靴 貨色豐富 價錢克己
哥連兄弟在喜市定街東三十三號各樣靚男靴
Cornett Bros
33 E. HASTINGS

土產集團 國貨總匯
輔行雜貨公司
國貨商場
改換新電話
MU 1-2388
MU 1-2389
FOO HUNG CO. LTD.
129 Pender St. E.
Vancouver 4, B.C.

OWL DRUG CO
澳路藥材舖
聘有華人店員在喜市定夾緬街服務支店在喜市定街夾亞弼街
止咳良藥 Guiasote 壹元及壹元七毛五
神効風濕丸 Dolcin 弍元三毛九 三元九毛五

(滿)(地)(可)(銀)(行)
汝之生意 宜借銀否
如能得借欵利息低廉是否能助汝展開生意改革現代化或置新器具
若汝能還償滿地可銀行有銀帮助汝之生意
請結識汝之銀行司理爲君之良友他之營業是借銀做堅固生意他必樂意在可能範圍帮助汝
"MY BANK" TO 2 MILLION CANADIANS
B of M
BANK OF MONTREAL

加拿大 雲哥華 天生堂
HING SANG HONG
377 Powell St. 電話 MU 1-4476
Vancouver, B.C. Canada
育器興奮丸 一打八元五毛贈送情紫牛打 兩打十五元贈送羊眼券一只
人生疾病，最慘痛者，發育不全，臨敵不興，誤人誤已，有嬌無緣，有苦自知，有口難言，如欲補救，行樂及時，吞丸一服，育器興奮，力敵終宵，如生殖細小，連服兩打，發育驚人，從此交際，動輙不夜天，如若不然，原赤退回，决不食言，
羊眼券一只五元三只拾元 發育機每架拾五元
育龜丸一打五元一毫　頑癬水一樽式元一毫
消痔丸一料五元一毫　擴陽露一樽三元一毛
花卯丸一料五元一毛　久戰露一樽三元一毛
消癧丸一料拾元一毫　戀情紫一打八元一毫
盜氣丸一料五元一毛　五蛇膏壹元式元一毛
烏鬚丹一料五元一毫　代替人 三拾一元

永隆雜貨公司
Wing Lung Co.
142 E. Pender St.
Phone MU1-1734
VANCOUVER, B.C.
新辦到大帮 去頭 明蝦
本埠合時 瓜菜登市
三兼精製 臘腸

雲埠 合益有限公司
Hop Yick Co.
164 Pender St. E.
Vancouver, B.C
PHONE MU1-6527
家鄉風味 臘腸鴨發行 歡迎佐膳採購
五香燒臘 上選鮮肉 祖國什貨 合時水貨 瓜菜罐頭

加拿大雲高華 鐵利煙草有限公司
Heatley Trading Co. Ltd.
71 East Pender St.
Vancouver, B.C.
Phone MU5-5860 5783
代理 各種香煙蔴糖發行 大小光顧一律歡迎
地址在金利源興記右隣

New Chungking Restaurant
178 East Pender St.
Vancouver 4, B.C.
MU3-1734
新重慶酒家· 雲城頂瓜瓜·
食堂最寬大· 廚師媲易牙·
大讌兼小酌· 隨時可應駕·
男女備胣呀· 請來幇襯吓·

眼鏡
完全 視力服務
PITMAN OPTICAL LTD.
地址 734 Granville St. 地下 (Vancouver Block)
MU 5-0928
MU3-2948